

Porównanie tłumaczeń I Kronik 1:53

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	książę Kenaz, książę Teman,* książę Mibsar, ¹⁾
SNP'18	Przekład literacki	EIB Przekład literacki	książę Kenaz, książę Teman, książę Mibsar,
UBG'18	Przekład literacki	Uwspółcześniona Biblia Gdańska	Książę Kenaz, książę Teman, książę Mibsar;
BG	Przekład literacki	Biblia Gdańska	Książę Kienaz, książę Teman, książę Mabsar,
BJW	Przekład literacki	Biblia Jakuba Wujka	książę Cenez, książę Teman, książę Mabsar,
BT'99	Przekład literacki	Biblia Tysiąclecia	naczelnik Magdiel, naczelnik Iram. Ci byli naczelnikami Edomu.
BW	Przekład literacki	Biblia Warszawska	Książę Kenan, książę Teman, książę Mibsar,
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna	naczelnik Kenaz, naczelnik Teman, naczelnik Mibsar,
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	Kenaz, Teman, Mibsar,
POZ'75	Przekład literacki	Biblia Poznańska	książę z Kenazu, książę z Temanu, książę z Mibcaru,
TUB	Przekład literacki	Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка	володар Кезез, володар Теман, володар Мавсар,
NBG'12	Przekład dynamiczny	Nowa Biblia Gdańska	książę Kenaz, książę Theman, książę Mibcar,
PNS1997	Przekład dynamiczny	Przekład Nowego Świata	szejk Kenaz, szejk Teman, szejk Mibcar,

¹⁾ Teman, תִּמָּן : wg <x>10 36:42</x> Temam.